

#### Luik 4

Les autorités étrangères et leurs subordonnés sont invités à accorder accueil, faveur et assistance au titulaire de la présente lettre de pavillon ainsi qu'au bateau de plaisance couvert par la présente. Les caractéristiques du bateau de plaisance sont indiquées au volet 2 (luik 2).

Le(s) nom et prénoms ainsi que la nationalité du (des) propriétaire(s) figurent aux volets 3 (luik 3).

Ce bateau de plaisance est autorisé par la présente à arborer le pavillon national belge à la corne de pavillon du mât (ou à la corne d'artimon s'il y a plusieurs mâts) ou à la gague d'enseigne, à l'arrière du bateau.

La durée de validité de la lettre de pavillon est indiquée au volet 3 (luik 3).

Ce bateau de plaisance ne peut être loué ou utilisé pour le transport payant de passagers, le transport de biens ou d'animaux

The foreign authorities and their subordinates are invited to welcome, favour and help the holder(s) of this certificate as well as the pleasure craft covered by this certificate.

The characteristic features of the pleasure craft are mentioned on panel 2 (luik 2).

The name and forenames and the nationality of the owner(s) are mentioned on panel 3 (luik 3).

This pleasure craft is herewith authorized to fly the Belgian national flag on the monkey-gaff (or on the spanker gaff if there are several masts) or on the flagstaff at the stern of the pleasure craft.

The validity period of the flag certificate is mentioned on panel 3 (luik 3).

This pleasure craft may not be hired or used for the remunerated transport of passengers, goods or animals.

Ausländische Behörden und ihre nachgeordneten Behörden werden gebeten, dem Inhaber dieses Flaggenbriefes und dem betreffenden Freizeitfahrzeug/Yacht (Wasserfahrzeug für private und sportliche Zwecke) Aufnahme, Schutz und Unterstützung zu gewähren.

Die technischen Angaben des Fahrzeugs sind in Blatt 2 (luik 2) aufgeführt.

Name, Vorname und Staatsangehörigkeit des/der Eigentümer(s) sind auf Blatt 3 (luik 3) angegeben.

Dem Fahrzeug wird hiermit genehmigt, die belgische Nationalflagge entweder an der Flaggenmast des Mastes (oder am Besanmast, falls es mehrere Maste gibt) oder am Flaggenstock auf dem Hinterschiff zu führen.

Blatt 3 (luik 3) erwähnt die Gültigkeitsdauer des Flaggenbriefes.

Dieses Freizeitfahrzeug/Yacht darf weder vermietet werden noch genutzt werden für die Beförderung von Passagieren gegen Entgelt, Gütern oder Tieren.

Por la presente patente de pabellón, las autoridades extranjeras y sus subordinados, son invitados a conceder acogida, favor y asistencia al titular de ésta, así como a la embarcación de recreo (yate) cubierta por la misma. Las características de la embarcación de recreo están indicadas en el folio 2 (luik 2).

El (los) nombre(s) y apellido(s) así como la nacionalidad del (de los) propietario(s) figuran en el folio 3 (luik 3).

Esta embarcación de recreo está autorizada por la presente a ensayar el pabellón nacional belga en el asta del palo (o, si hay varios palos, en el des palo de mesana) o en el asta de la bandera, en la popa del barco.

El periodo de validez de esta patente de pabellón está indicado en el folio 3 (luik 3).

Esta embarcación de recreo no puede ser alquilada o utilizada para el transporte remunerado de pasajeros, bienes o animales.

Le autorità estere e iloro dipendenti sono invitati a concedere, accoglienza, favore e assistenza al titolare della presente lettera di bandiera, nonché all'unità da diporto coperto dalla presente.

Le caratteristiche dell'unità da diporto vengono indicate al foglio 2 (luik 2).

Il cognome e nome, nonché la nazionalità del proprietario, vengono indicati al foglio 3 (luik 3).

Questa unità da diporto è autorizzata tramite la presente ad issare la bandiera nazionale belga sull'albero principale (o, in caso di più alberi, all'albero di mezzana) o sull'asta portabandiera a poppa.

Il periodo di validità della lettera di bandiera viene menzionato sul foglio 3 (luik 3)

Questa unità da diporto non può essere noleggiata o utilizzata per il trasporto remunerato di passeggeri, di beni o di animali.

# KONINKRIJK BELGIE

FEDERALE OVERHEIDS DIENST MOBILITEIT EN Vervoer



## VLAGGENBRIEF



Directoraat-generaal Maritiem Vervoer

**Nr. B 812651**

**Namens de Minister die het Directoraat-generaal  
Maritiem Vervoer onder zijn bevoegdheden heeft verklaren wij  
dat het pleziervaartuig, met volgend signalement:**

Naam : **RUWAERT**Thuishaven : **ANTWERPEN (BEL)**Type : **Zeilboot - PLATBODEM SCHOKKERJACHT**

Eigenschappen van de romp :

Lengte romp : **9.84 m**Breedte romp : **3.20 m**Maximum diepgang : **0.60 m**Materiaal : **Staal**Tuigage : **Één mast (Slooptuig)**Bouwwerf : **Kooyman & De Vries (NLD)**Bouwjaar : **1977**CIN / romp nr : 

Voortstuwingsmotoren: Aantal: 1

Soort  
Serienr.Merk  
Type

1. Binnenboord

YANMAR

Vermogen (kW)  
Bouwjaar19,9  
1977

2.

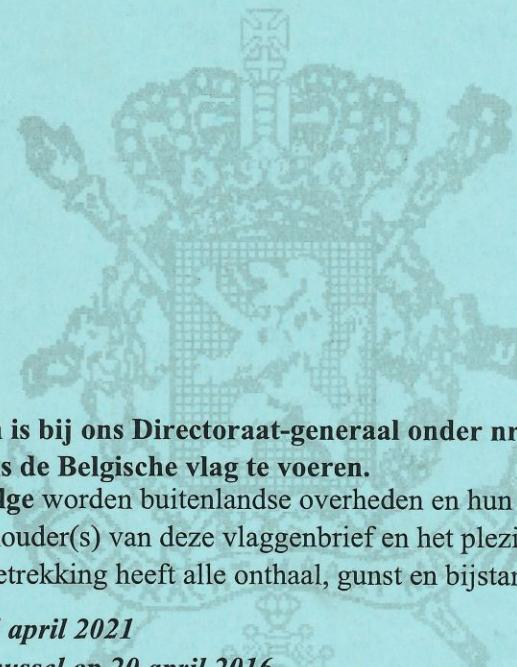
3.

4.

Eigendom van:

Naam Voornaam/rechtsvorm, Nationaliteit  
Adres

1. **VRIENDENKRING 1E ZEESCOUTS ANTWERPEN VZW, Belgische  
Thonetlaan 165 - 2050 ANTWERPEN - België**



ingeschreven is bij ons Directoraat-generaal onder nr. 3910 en  
gemachtigd is de Belgische vlag te voeren.

Dientengevolge worden buitenlandse overheden en hun ondergeschikten  
verzocht de houder(s) van deze vlaggenbrief en het pleziervaartuig  
waarop het betrekking heeft alle onthaal, gunst en bijstand te verlenen.

Geldig tot **14 april 2021**Gedaan te **Brussel op 20 april 2016**

De directeur-generaal of zijn gemachtigde,

**C. Vandeslijcke**



Dit pleziervaartuig mag niet verhuurd of gebruikt worden voor het  
vervoer van betalende passagiers, het vervoer van goederen of dieren.

Handtekening van de eigenaar(s),

**Nr. B 814074**

**Namens de Minister die het Directoraat-generaal  
Maritiem Vervoer onder zijn bevoegdheden heeft verklaren wij  
dat het pleziervaartuig, met volgend signalement:**

Naam : **KLAUWAERT**Thuishaven : **ANTWERPEN (BEL)**Type : **Zeilboot - PHILIPPIENSE SCHOUW**

Eigenschappen van de romp :

Lengte romp : **7.07 m**Breedte romp : **2.50 m**Maximum diepgang : **0.55 m**Materiaal : **Staal**Tuigage : **Sloeptuig met gaffel**Bouwwerf : **VERRAS/WALSOORDEN (NLD)**Bouwjaar : **1986**

CIN / romp nr :

Voortstuwingsmotoren: Aantal: 1

Soort  
Serienr.Merk  
TypeVermogen (kW)  
Bouwjaar

1. Binnenboord

YANMAR

8,8

1986

2.

3.

4.

**Eigendom van:**Naam Voornaam/rechtsvorm, Nationaliteit  
Adres1. **VRIENDENKRING 1E ZEEScouts ANTWERPEN VZW, Belgische  
Thonetlaan 165 - 2050 ANTWERPEN - België**

**ingeschreven is bij ons Directoraat-generaal onder nr. 3909 en  
gemachtigd is de Belgische vlag te voeren.**

**Dientengevolge** worden buitenlandse overheden en hun ondergeschikten  
verzocht de houder(s) van deze vlaggenbrief en het pleziervaartuig  
waarop het betrekking heeft alle onthaal, gunst en bijstand te verlenen.

Geldig tot **31 mei 2021**Gedaan te **Brussel op 1 juni 2016**

De directeur-generaal of zijn gemachtigde,



Dit pleziervaartuig mag niet verhuurd of gebruikt worden voor het  
vervoer van betalende passagiers, het vervoer van goederen of dieren.

Handtekening van de eigenaar(s),

#### Luik 4

Les autorités étrangères et leurs subordonnés sont invités à accorder accueil, faveur et assistance au titulaire de la présente lettre de pavillon ainsi qu'au bateau de plaisance couvert par la présente.

Les caractéristiques du bateau de plaisance sont indiquées au volet 2 (luik 2).

Le(s) nom et prénoms ainsi que la nationalité du (des) propriétaire(s) figurent aux volets 3 (luik 3).

Ce bateau de plaisance est autorisé par la présente à arborer le pavillon national belge à la corne de pavillon du mât (ou à la corne d'artimon s'il y a plusieurs mâts) ou à la gaule d'enseigne, à l'arrière du bateau.

La durée de validité de la lettre de pavillon est indiquée au volet 3 (luik 3).

Ce bateau de plaisance ne peut être loué ou utilisé pour le transport payant de passagers, le transport de biens ou d'animaux

The foreign authorities and their subordinates are invited to welcome, favour and help the holder(s) of this certificate as well as the pleasure craft covered by this certificate.

The characteristic features of the pleasure craft are mentioned on panel 2 (luik 2).

The name and forenames and the nationality of the owner(s) are mentioned on panel 3 (luik 3).

This pleasure craft is herewith authorized to fly the Belgian national flag on the monkey-gaff (or on the spanker gaff if there are several masts) or on the flagstaff at the stern of the pleasure craft.

The validity period of the flag certificate is mentioned on panel 3 (luik 3).

This pleasure craft may not be hired or used for the remunerated transport of passengers, goods or animals.

Ausländische Behörden und ihre nachgeordneten Behörden werden gebeten, dem Inhaber dieses Flaggenbriefes und dem betreffenden Freizeitfahrzeug/Yacht (Wasserfahrzeug für private und sportliche Zwecke) Aufnahme, Schutz und Unterstützung zu gewähren.

Die technischen Angaben des Fahrzeugs sind in Blatt 2 (luik 2) aufgeführt.

Name, Vorname und Staatsangehörigkeit des/der Eigentümer(s) sind auf Blatt 3 (luik 3) angegeben.

Dem Fahrzeug wird hiermit genehmigt, die belgische Nationalflagge entweder an der Flaggengaffel des Mastes (oder am Besanmast, falls es mehrere Masten gibt) oder am Flaggenstock auf dem Hinterschiff zu führen.

Blatt 3 (luik 3) erwähnt die Gültigkeitsdauer des Flaggenbriefes.

Dieses Freizeitfahrzeug/Yacht darf weder vermietet werden noch genutzt werden für die Beförderung von Passagieren gegen Entgelt, Gütern oder Tieren.

Por la presente patente de pabellón, las autoridades extranjeras y sus subordinados, son invitados a conceder acogida, favor y asistencia al titular de ésta, así como a la embarcación de recreo (yate) cubierta por la misma.

Las características de la embarcación de recreo están indicadas en el folio 3 (luik 2).

El (los) nombre(s) y apellido(s) así como la nacionalidad del (de los) propietario(s) figuran en el folio 3 (luik 3).

Esta embarcación de recreo está autorizada por la presente a enarbolar el pabellón nacional belga en el asta del palo (o, si hay varios palos, en el del palo de mesana) o en el asta de la bandera, en la popa del barco.

El periodo de validez de esta patente de pabellón está indicado en el folio 3 (luik 3).

Esta embarcación de recreo no puede ser alquilada o utilizada para el transporte remunerado de pasajeros, bienes o animales.

Le autorità estere e i loro dipendenti sono invitati a concedere, accoglienza, favore e assistenza al titolare della presente lettera di bandiera, nonché all'unità da diporto coperto dalla presente.

Le caratteristiche dell'unità da diporto vengono indicate al foglio 2 (luik 2).

Il cognome e nome, nonché la nazionalità del proprietario, vengono indicati al foglio 3 (luik 3).

Questa unità da diporto è autorizzata tramite la presente ad issare la bandiera nazionale belga sull'albero principale (o, in caso di più alberi, all'albero di mezzana) o sull'asta portabandiera a poppa.

Il periodo di validità della lettera di bandiera viene menzionato sul foglio 3 (luik 3).

Questa unità da diporto non può essere noleggiata o utilizzata per il trasporto remunerato di passeggeri, di beni o di animali.

# KONINKRIJK BELGIE

## FEDERALE OVERHEIDS Dienst MOBILITEIT EN Vervoer



## VLAGGENBRIEF



Directoraat-generaal Maritiem Vervoer